

TOOTJAORGANISATSIOONI CERTIFIKAAT
PRODUCTION ORGANISATION APPROVAL CERTIFICATE

Viide / Reference: EE.21G.0000

Vastavalt Euroopa Parlamendi ja Nõukogu kehtivale määrusele (EÜ) nr 216/2008 ja komisjoni kehtivale määrusele (EÜ) nr 748/2012 ning allpool täpsustatud tingimustele tõendab Transpordiamet, et:

Pursuant to Regulation (EC) No 216/2008 of the European Parliament and of the Council and to Commission Regulation (EC) No 748/2012 for the time being in force and subject to the conditions specified below, the Estonian Transport Administration hereby certifies:

[ORGANISATSIOONI NIMI]
[aadress]

on määruse (EÜ) 748/2012 I lisa (osa 21) jao A alajaos G vastav tootjaorganisatsioon, millel on lubatud toota lisatud sertifitseerimisgraafikus loetletud tooteid, osasid ja seadmeid ning anda välja nendega seotud sertifikaate, kasutades eespool osutatud viitenumbreid.

as a production organisation in compliance with of Annex I (Part 21), Section A, Subpart G of Regulation (EC) No 748/2012, approved to produce products, parts and appliances listed in the attached approval schedule and issue related certificates using the above references.

TINGIMUSED / CONDITIONS:

1. Heakskiit on piiratud lisatud sertifikaadi tingimustes täpsustatud heakskiiduga.

This approval is limited to that specified in the enclosed terms of approval, and

2. Heakskiit nõuab sertifitseeritud tootjaorganisatsiooni käsiraamatus täpsustatud menetluste täitmist

This approval requires compliance with the procedures specified in the approved production organisation exposition, and

3. Heakskiit kehtib, kuni sertifitseeritud tootjaorganisatsioon täidab määruse (EÜ) nr 748/2012 I lisa (osa 21) nõudeid.

This approval is valid whilst the approved production organisation remains in compliance with Annex I (Part 21) of Regulation (EC) No 748/2012.

4. Kui eespool nimetatud tingimused on täidetud, kehtib käesolev sertifikaat tähtajatult, välja arvatud juhul, kui sertifikaadist on eelnevalt loobutud, see on asendatud teise sertifikaadiga, peatatud või kehtetuks tunnistatud.

Subject to compliance with the foregoing conditions, this approval shall remain valid for an unlimited duration unless the approval has previously been surrendered, superseded, suspended or revoked.

Algse väljaandmise kuupäev / Date of original issue : 00.00.2013

Käesoleva versiooni kuupäev / Date of this revision : 00.00.2013

Versiooni nr / Revision No : 00

Allkiri / Signed [Nimi Perekonnanimi] :

Pädeva asutuse nimel / For the competent authority : Transpordiamet / Estonian Transport Administration

Eesti Vabariik Euroopa Liidu liikmesriik <i>Republic of Estonia</i> <i>A Member of the European Union</i>	Sertifikaadi tingimused <i>Terms of Approval</i>	TA: EE.21G.0000
<p>Käesolev dokument on osa tootjaorganisatsiooni sertifikaadist nr EE.21G.0000, mis on välja antud: <i>This document is part of Production Organisation Approval Number EE.21G.0000 issued to</i></p> <p align="center">[ORGANISATSIOONI NIMI]</p>		
1. jagu TÖÖVALDKOND / Section 1. SCOPE OF WORK:		
JÄRGMISTE TOODETE TOOTMINE <i>PRODUCTION OF</i>	TOOTED / KATEGOORIAD <i>PRODUCTS / CATEGORIES</i>	
A1 Suured lennukid / <i>Large Aeroplanes</i>	[State types]	
A2 Väikesed lennukid / <i>Small Aeroplanes</i>	[State types]	
A3 Suured kopterid / <i>Large Helicopters</i>	[State types]	
A4 Väikesed kopterid / <i>Small Helicopters</i>	[State types]	
A5 Güroplaanid / <i>Gyroplanes</i>	[State types]	
A6 Purilennukid / <i>Sailplanes</i>	[State types]	
A7 Motopurilennukid / <i>Motor Gliders</i>	[State types]	
A8 Mehitatud õhupallid / <i>Manned Balloons</i>	[State types]	
A9 Õhulaevad / <i>Airships</i>	[State types]	
A11 Kerglennukid / <i>Very Light Aeroplanes</i>	[State types]	
A12 Muu / <i>Other</i>	[State types]	
B1 Turbiinmootorid / <i>Turbine Engines</i>	[State types]	
B2 Kolbmootorid / <i>Piston Engines</i>	[State types]	
B3 Abijõuseadmed / <i>APU's</i>	[State types]	
B4 Propellerid / <i>Propellers</i>	[State types]	
C1 Seadmed / <i>Appliances</i>	[State appliance generic types (e.g. Tyres, Altimeter, etc.)]	
C2 Osad / <i>Parts</i>	[State part generic types (e.g. Wing, Landing Gear, etc.)]	
D1 Hooldus / <i>Maintenance</i>	[State aircraft types]	
D2 Lennuloa väljaandmine / <i>Issue of permit to fly</i>	[State aircraft types]	
Üksikasjad ja piirangud on sätestatud tootjaorganisatsiooni käsiraamatu jaos: <i>For details and limitations refer to the Production Organisation Exposition, Section:</i>		xxx
2. jagu ASUKOHAD / Section 2. LOCATIONS:		

<ul style="list-style-type: none"> • [Aadress 1] • [Aadress 2] 		
3. jagu ÕIGUSED / Section 3. PRIVILEGES:		
<p>Tootjaorganisatsioonil on õigus kasutada punktiga 21A.163 ette nähtud õigusi sertifikaadi tingimuste piires ja tootjaorganisatsiooni käsiraamatu menetluste kohaselt. Täita tuleb järgmised tingimused: <i>The Production Organisation is entitled to exercise, within its Terms of Approval and in accordance with the procedures of its Production Organisation Exposition, the privileges set forth in 21A.163. Subject to the following:</i></p>		
<p>[jätta alles üksnes kohalduv tekst / keep only applicable text]</p>		
<ul style="list-style-type: none"> • Enne toote projekti kinnitamist võib EASA vormi 1 välja anda üksnes nõuetele vastavuse näitamiseks. <i>Prior to approval of the design of the product an EASA Form 1 may be issued only for conformity purposes.</i> 		
<ul style="list-style-type: none"> • Nõuetele vastavuse deklaratsiooni ei tohi anda õhusõidukile, mis ei ole heaks kiidetud. <i>A Statement of Conformity may not be issued for a non-approved aircraft</i> 		
<ul style="list-style-type: none"> • Enne hooldust reguleerivate määruste täitmise nõuet võib hooldustöid teha kooskõlas tootjaorganisatsiooni käsiraamatu jaoga: <i>Maintenance may be performed, until compliance with maintenance regulations is required, in accordance with the Production Organisation Exposition Section:</i> 		xxx
<ul style="list-style-type: none"> • Lennuload võib välja anda vastavalt tootjaorganisatsiooni käsiraamatu jaole: <i>Permits to fly may be issued in accordance with the Production Organisation Exposition Section</i> 		yyy
Algse väljaandmise kuupäev: <i>Date of original issue:</i>	00.00.2013	Allkiri: <i>Signed:</i>
Käesoleva versiooni kuupäev: <i>Date of this revision:</i>	00.00.2013	[Nimi Perekonnanimi]
Versiooni nr: <i>Revision No.:</i>	00	Transpordiameti nimel <i>For Estonian Transport Administration</i>